

OGLAŠAJTE V  
NAJBOLJSEM  
SLOVENSKEM  
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrsne  
tiskovine

# ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN  
THE BEST  
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of  
All Kinds

VOL. XXXIV.—LETNO XXXIV.

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY (SREDA), MARCH 28, 1951

STEVILKA (NUMBER) 62

NOVI GROBOVI



JOSEPH VRABEC

Kakor smo poročali, je včeraj zjutraj umrl po kratki in mučni bolezni v Glenlyne bolnišnici poznani rojak Joseph Vrabec, star 65 let. Stanoval je na 16108 Grovewood Ave. Doma je bil od Križa, občina Tomaj pri Sežani, kjer zapušča sestro Antonijo. V Ameriki je bil 38 let in je bil član društva Blejsko jezero št. 27 SDZ, društva V. boj št. 53 SNPJ in podr. št. 3 SMZ. Delal je zadnjih 24 let pri Fisher Body Co.

Tukaj zapušča soprogro Anglo, rojeni Zlobec, doma iz vasi Ponikve, fara Auber na Krasu, sinova Joseph in Stanley ter več sorodnikov. Pogreb se vrši v petek zjutraj ob 8.45 uri iz pogrebne zavoda Joseph Zele in si-novi, 458 E. 152 St., v cerkev Marije Vnebovzetje ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

\*

MARY DUSH  
Včeraj popoldne je preminila po dolgi bolezni Mary Dush, star 77 let, rodom iz Ogrske. Stanovala je na 15434 Calcutta Ave. V Ameriki se je nahajala 47 let.

Tukaj zapušča žalujočega soprog William, dva sinova William Oakes in William Dush ml., dve hčeri Mrs. Ann Gregorich in Mrs. Mary Gallis, obe v Gainesville, sestra Mrs. Theresa Karper in mnogo vnukov in pravnukov. Pogreb se vrši v sobotu zjutraj ob 9. uri iz pogrebne zavoda Mary A. Svetek, 478 E. 152 St., v cerkev Marije Vnebovzetje ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

\*

DOLORES SABOL  
Staršem Joseph in Alice Sabol je preminila hčerka Dolores, star 13 let. Družina stana na 12309 Carrington Ave. Dekliško imo matere je bilo Strekal.

Poleg žalujočih staršev zapušča sestra Joan, starega očeta in staro mater Georgé in Verne Sabol ter starega očeta Joseph Strekal.

Pogreb se vrši v četrtek zjutraj ob 9. uri iz Corrigan's pogrebne zavoda na Lorain Ave. in W. 148 St., v cerkev Annunciation na W. 130 St. in Bensington Ave.

\*

IZJEMNO STANJE V IRANU

TEHERAN, 27. marca—Izjemno stanje, ki je bilo razglaseno v prestolici je mora na teheranska vlada razširiti tudi na pokrajine. Dežela je razgibana v strajki in protestnih manifestacijah radi znane akcije, da se podrazvijajo petrolejska polja. Strajki so deloma političnega, deloma mezdrega značaja. Smrt Zanganeha bivšega prosvetnega ministra, ki je umrl na ranah prizadnjih po atentatu je doprinesla ne k pomirjenju nego nasprotne k večji razgibanosti javnega mišljenja.

\*

V bolnišnicu  
Mrs. Antoinette Kaušek iz 18519 Glenfield Rd. je bila v ponedeljek zopet odpeljana v Woman's bolnišnico. Upamo, da se ji ljubo zdravje čim preje po-

vrne!

Truman proti izolaciji Amerike

Pripravljenost na borbo najboljše jamstvo proti novi splošni vojni

WASHINGTON, 27. marca—"Dasi smo močni in je naša produkcija velika, mi ne moremo rešiti zapadne poloble s tem, da zgradimo kitajski zid okrog nas. Namesto, da se umaknemo na našo poloblo in iščemo v umiku našo varnost, moramo osredotočiti našo obrambo in združiti naše moči, da pomagamo svobodnim ljudem v Evropi in v Aziji."

Predsednik Truman je v svojem pozdravu na zunanje ministre ameriških držav naglasil, da se s tem, ko se je Amerika uprla agresiji na Koreji in na glasila svoje odločno stališče, da se upre kakršnemukoli napadu, pa naj pride od koderkoli, služi najbolje mirovni stvari in odvrnitvi tretje svetovne vojne.

Dolžnost zapadne poloble je, da ojači in vzporedi obrambene sile; toda ker je uspeh obrambnega načrta odvisen od gospodarske moči, mora imeti proizvodnja za obrambo prvenstvo in njej morajo v prvi vrsti služiti naravni zakladi.

Mi moramo nositi bremena pravilno razdeljena, moramo sodelovati, da zadostimo bistvenim civilnim potrebam, toda istočasno ne smemo pozabiti, da so zaloge omejene in da morajo biti zadoščene najprej bistvene potrebe.

Naša gospodarska proizvodnja in njena kapaciteta se mora razširiti. Obramba zahteva tudi več živeža, boljšo vzgojo, boljšo zdravstveno službo. Gre dalje za graditev cest, nasipov in tovarn.

Izkoristiti moramo na široko znanstvene izsledke in smo že v tem pogledu napredovali na polju zdravstva, vzgoje in živiljenjskega standarda našega naroda. To delo se mora nadaljevati.

Ameriške republike imajo vse možnosti za bodoči gospodarski razvoj. Naš cilj je samozadostitev in nikak imperializem. Naše medsebojno razmerje se ne sme meriti po tem, kako močna je posamezna država, kako silo ima v njeni vojaški moči, koliko dobički in udobnosti ter razkošja uživajo nekateri. Naša skrb mora biti usmerjena na splošnost.

PRISEGA ZVESTOBE SE LAHKO NALOŽI

WASHINGTON, 27. marca—Vrhovno sodišče je odločilo, da se lahko naloži prizega zvestobe vsem kandidatom za državne oziroma mestne službe.

Tudi v krogih Združenih narodov ni nov in gre za številne krajevne in državne zakonodaje, ko se zahteva od javnih uslužencev v obče prizega zvestobe, a na drugi strani pa so smatrali nekateri, da je tako zahteva protiustavna in da krši ustavno zajamčeno svobodo govora in misli. Vrhovno sodišče je nasprotnega mnenja.

BOMBA V HOTELU V MIAMI

MIAMI, Fla., 27. marca—V hotelu Imperial je eksplodirala bomba, ki je razrahljala okna in povzročila drugo manjšo škodo na poslopju. Od hotelskih stanovalcev je bil ranjen samo eden.

Zakaj in kako je prišlo do eksplozije, si lastništvo hotela kaže tudi policija in gasilci, ki so prišli na lice mesta, ne morejo razlagati.

NOČE PRED SODIŠČE

CHICOPPEE, Mass., 27. marca—Daniel Herlihy se nahaja v policijski celici pod obtožbo, da je udan pijači, torej pijanec, in vsega kar je s tem v zvezi.

Herlihy bi moral pred sodiščem na razpravo, toda policija ga ni mogla spraviti iz celice. Zamašil je nameč luknjo klučavnice s kovanci tako spremno, da jih ni mogče odstraniti in je bila policija prisiljena, da je odstranila celo klučavnicino, kar je vzel precej časa.

Razprava se je moralodolžiti in tako je Herlihy profitiral le nekaj časa, da mu ni bilo treba pojavit se pred pravico.

## ZADNJE VESTI

WASHINGTON, 27. marca—Državni tajnik za narodno obrambo general George Marshall je dejal, da se je svetovna situacija od zadnjega novembra poslabšala.

WASHINGTON, 27. marca—Senator Knowland je obtožil državno tajništvo, da je podminiral pozicijo generala MacArthurja na Koreji, in je zahteval pojasnilo, kaj je stališče vlade napram generalu MacArthurju.

TOKIJO, 27. marca—Južno-korejske čete so v svojem prdirjanju v Severno Korejo zavrelle pet mest v Severni Koreji. Južno-korejske čete napredujejo predvsem na vzhodni obali Severne Koreje.

PARIZ, 27. marca—Zastopnik Zedinjenih držav na konferenci štirih namestnikov zunanjih ministrov je obtožil Rusijo, da ona ustvarja napetost v svetu predvsem s tem, da oborožuje Bulgarijo, Rumunijo in Madžarsko proti prepisom mirovne pogodbe. Konferenca zunanjih ministrov bo moral pregledati mirovne pogodbe s temi državami in revidirati sedanjo politiko Sovjetske zveze.

BAGDAD, Irak, 27. marca—Opozicijska skupina v parlamentu je stavila zakonski predlog o nacionalizaciji petroloških vrelcev v Iraku. V teh vrelcih je udeležen ameriški, angleški, francoski in nizozemski kapital. Vladna večina ni naklonjena nacionalizaciji petroleja.

PARIZ, 27. marca—Francosko vojaško letalo na poti iz Pariza v Marsoj, kjer se nahaja francoski vojni minister Jules Moch, je eksplodiralo 30 milijonov od Pariza. Tриje člani posadke so mrtvi. Letalo bi moral prepeljati ministra nazaj v Pariz.

WASHINGTON, 27. marca—Državni tajnik Acheson je na konferenci zunanjih ministrov ameriških držav, enako kakor predsednik Truman, pozval vse ministre 21 držav, da pripravijo organizirano obrambo zoper pretrečo komunistično nevarnost.

Iz bolnišnice

V nedeljo je bila prepeljena z ambulanco nazaj na svoj dom Miss Esther Svetek, ki je v bolnišnici prestala srečno drugo operacijo.

Azija pripravljena na nove boje; ves vzhodni del en sam kotel smodnika

TEŽAVE ANGLEŽEV NA MALAJI; POŽIGANJE VASI KOT V PRAVI VOJNI

SINGAPORE, 27. marca—Kitajska komunistična propaganda se je znova razvila. To pot je posvečena komunistični akciji v francoski Indokini, kjer naj bi se ojačila komunistična armada, izvršila pregrupacija čet, kjer bi prišli na odločilna mesta novi ljudje, a kjer da morajo intervenirati, da se doseže čimprej končni uspeh, "kitajski prostovoljci" kot je bil to slučaj v Koreji.

Kitajski komunisti niso zadowoljni s sedanjim vodstvom komunističnih operacij v Indokini. Operacije jim gredo prepočasi. Dosedanji poveljniki niso upravičili upanja, ki je bilo stavljen na program in odgovarjala izjemnim pričinkom.

sko vlado stane ta kolonialna uprava ogromne žrtve, tako v materialu kakor v vojaštvu. Kolonialne čete so mnogobrojne in z britanski proračun izredno draga postavka.

SABOTAŽA NA LETALU "GLOBEMASTER"?

LONDON, 27. marca—List "Daily Express" je prinesel poročilo, da je vzrok skrivnostnega izginotja letala "Globemaster," ki je letelo iz Amerike v Anglijo prošli petek—sabotaža.

Letalo ni dajalo nobenega znamenja, da se nahaja v nevarnosti in se je nahajalo le še kake tri ure poletja od Anglije. Letalo da je nosilo atomski material, in je bila stavljen vanj skoraj gotovo časovna bomba, ne da bi je moštvo pri vzletu opazilo.

Ameriške oblasti so izjavile, da se teoretično akt sabotaže sicer ne more popolnoma izključiti, da pa je gornje časopisno poročilo nesmiselno in brez vaseke podlage.

Materijal in cene drugi predlogi

WASHINGTON, 27. marca—Vlada napoveduje uredbo, s katero se bo dalo na razpolago komunističnim Kitajcem 60 podmornic.

Malajski polotok v zarji požarov

SINGAPORE, 27. marca—Britanske kolonialne oblasti na Malajskem polotoku so začele s požiganjem celih vasi in sicer v opomin, da se bo enako zgodilo vsepopsov, kjerkoli se podpirajo komunistični teroristi. V požganji vasi Jenderam je bival kakih 1,500 Malajcev, Indijcev in nekaj Kitajcev zaposlenih večinoma pri produkciji gumija. Že v sredini februarja so izvršile britanske čete obkolitev vasi, izgnale živino in odnesle živilske zaloge ter privatno premičino, prodale na javni dražbi in denar zdvomljivi.

Isti listi poročajo, da je dala sovjetska vlada na razpolago komunističnim Kitajcem 60 podmornic.

Poslovni svet, ki se bavi s cvetlicami in drugimi dekorativnimi predmeti bo izven kontrole. Ta panoga, čeprav je gospodarskega značaja nima neposrednega vpliva na splošen standard življenja.

Manj vojašča

V spodnji zbornici so pozdravili ukrep vojaške oblasti, da se bo v mesecu aprili pozvalo pod orožje mesto predviden 80,000, le 40,000 mož. To znižanje je upravičeno v dejstvu, da so se prostovoljci odzvali v večjem številu kakor je bilo pričakovati, na drugi strani pa so izgube na Koreji tudi manjše, nego se je računalno.

Sicer pa se je tudi v mesecu marec poklicalo manj mož pod orožje nego je bilo na programu, t. j. 60,000 namesto 80,000.

Išče brata

Jack Morell iz 1145 E. 60 St. bi rad zvedel za naslov švojega brata Franka, ki baje biva nekje v Chicagu ali Californiji. Zanj ima zelo važno sporočilo ter prosi, da če sam to čita, da se zglaši, ako pa kdo ve zanj, je prošen, da sporoči njegov naslov.

**"ENAKOPRavnost"**

Owned and Published by  
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.  
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO

Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312

Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNIN)  
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:  
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):  
For One Year—(Za eno leto) \$8.50  
For Six Months—(Za šest mesecov) 5.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:

(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):  
For One Year—(Za eno leto) \$10.00  
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

**POMLADNE ALI VELIKONOČNE MISLI**

Ko zagledajo te vrstice beli dan, bodo že utihnili velikonočni zvonovi, lepe pridje o pomenu Vstajenja in Velike noči bodo že pozabljene in izgubile svoj blask in privlačnost v vrvenju in metežu vsakdanjosti. Toda vse to naj nas ne ovira, vse to naj nam ne jemlje vere v te lepe in pomembne praznike, vse to nam naj ne jemlje upanja, da bomo postali ljudje nekoč to, o čemer sanja človeški rod že toliko tisočletij.

Marsikaj kar se je videlo nekoč neizvedljivo, utopistično in "nepraktično," vredno zgolj ciničnega nasmeha, češ, to ni mogoče, to je prazna bajka, gola domišljija nepraktičnih idealistov, se je uresničilo. In tudi sen, da se bo človek moralno in duševno toliko spopolnil, da bo vreden nositi naslov civiliziranega bitja, bo postal nekoč realnost.

V času velikonočnih praznikov je dobro, da se poglobimo v pomen vstajenja in prerojenja, tega najpomembnejšega procesa na tem svetu. Po vsaki noči pride dan in po vsaki smrti novo življenje. In na krajih, kjer je rastel nekoč osat in plevel, lahko vzkljije čez noč najlepše cvetje, najkoristnejši sad.

Ko smo bile še mlade, nam se je videlo marsikaj ne razumljivo, ušla nam je marsikaka modrost starih ljudi, čiji izreki so se nam videli morda zaostali, starokopitni in za nas enostavno brez pomena in smisla. Toda, ko smo dorasle, ko smo pričele zajemati iz kupe realnega življenja, se nam je marsikaka zagonetka pojavila pred očmi v vsej drugi luči in smo pričele pojmiti skriti pomen besed. In nekaj takega je z vstajenjem—z Veliko nočjo.

Cloveštvo je vedno hrepenelo po zboljšanju, po obnovi v tem in si v skladu s tem ustvarjalo praznike, ki so mu bili liki sveta baklja, ki jih je vodila in navduševala v dneh trpljenja. Vsaka doba, vsak rod in vsaka civilizacija si je postavila svoje ideale, imela svoje voditelje ali mesije, ki so utirali pot naprej skozi temo in goščavo. In vsaka teh dob je približala človeški rod za kratek korak bliže k realiziranju končnega in po našem mnenju največjega cilja—do prave civilizacije, ko ne bo več vojn in krvoprelitra, ko bo doživel svojo največjo zmago nad samim seboj, premagal primitivnega barbara v sebi, skratka—ko se bo prelevil iz zaslepljenega in krvolčnega nestvora v duševno sproščeno bitje, ki bo v svojem poletu ustvarilo nov svet.

V tem pričakovanju in v tej veri pozdravljamo "Progresivne Slovenke Amerike" čas Vstajenja, simbol najlepših sanj in najvišjega cilja, ki si ga je kdaj postavilo človeštvo!

**UREDNIŠKI KOMENTARJI**

Na bodoči konvenciji bo brez dvoma treba precej obširno razmotriti delokrog našega glavnega prosvetnega odbora, ki je izvršil izza zadnjega triletnega zborovanja toliko koristnega dela s pričetkom pomembne kulturne predstave "Vide Granteve" v proslavo 16-letnice in pa z vodstvom "Knjižne kampanje". Po našem mnenju bo za bodoče eno največjih podvzetij med nami, upeljati in izvesti nekak "prijetelski dopisovalni klub" med našo ameriško mladino in mladino v Sloveniji.

To idejo je omenila urednica že pred par leti predsednica prosvetnega odbora, Vida Shiffner. Pred kratkim pa je misel ozivila tudi naša gl. tajnica in teorej vsekakor razvidno, da bo v bližnji bodočnosti stvar urešena in izpeljana.

Tak dopisovalni klub ali po ameriško "pen pals" bo neprečinkljive vrednosti v ustvaritvi medsebojnega spoznanja, izmenjave misli in idej in sploh zbiljanja, ki je danes največja potreba, aka hočemo napraviti na svetu mir. Ravno te dni se je pričela na NBC radijskem

(Dalje na 3. strani)

**URADNA PRILOGA PROGRESIVNIH SLOVENK****Naš Progresivni čebelnjak**

Poročila o delu, načrtih in uspehih naših krožkov  
(Vsi prispevki morajo biti v uradu urednice Mrs. Mary Ivanusch, R.F.D. 1, Chardon, Ohio najkasneje do 15. v mesecu.)

**NEKAJ O NAŠI KONVENCIJI**

Kot je sleherni članici že znano, se vrši konvencija Progresivnih Slovenk v soboto 19. in nedeljo 20. maja v Društvenem domu na Recher.

Kar je za nas članice važno sedaj je to, da razpravljamo na sejah o naših pravilih ter podamo delegatinjam dobre načrte in priporočila. Velikokrat ima članica dobro misel ali idejo, pa si je ne upa povedati, čeprav bi mogoče ravno njena ideja veliko koristila naši organizaciji. Naša urednica večkrat poudarja, da je najbolj važno da se posluša, kar ti svoje srce veleva.

Za časa naše konvencije se vrši tudi bazar, od katerega bo šel ves čisti preostanek za nakup potrebsčin za zavod mutastih in gluhih otrok v Ljubljani. Darila ročnih del članic za ta bazar bodo z veseljem sprejeta. — Članice iz zunanjih naselbin iste lahko pošljete na našo glavno tajnico ali pa jih izročite vašim delegatinjam, ko pridejo na konvencijo.

Kot je običajno, se bo vršil za časa konvencije banket, za katerega so prevzela celotno skrb naša dekleta — članice krožka št. 3 v Euclidu. Sedaj, ko imajo nov Dom, razpolagajo z vsemi udobnostmi za slične prireditve. Zatorej ni dvoma, da bo za časa naše konvencije prvoravnata postrežba.

Prireditve Glavnega Prosvetnega odbora, ki vodi Knjižno kampanjo, katera se je vršila mesece februarja, je neprizakovano dobro uspelo. Istotako je bil lep uspeh z zadnjim pričetkom našega krožka št. 1. Serviralo se je prav okusno večerjo. Vsaj tako so se izrazili naši posetniki.

Theresa Gorjanc.

**KROŽEK ŠT. 1IMA OSEM DELEGATINJ!**

Cleveland-Collinwood.—V tem prednemčetje je bila udeležba na naši zadnji seji prav povoljna in napravile smo veliko konsolidirani sklepov.

Prihodnjo jesen smo sklenile prirediti bazar, v zvezi s katerim prosim članice, da bi se malo potrudile in pokazale kaj se da napraviti z dobro voljo.

Slepé mladini v Sloveniji smo ponovno poslale hrane in šolski potrebsčin, nekaj se pa še pripravljajo.

V SANSo živilski sklad smo darovale \$25.00.

Iz Glavnega urada Progresivnih Slovenk smo prejeli navodila za izvolitev konvenčnih delegatinj. Ker pa je konvencija spojena tudi z bazarem, se prosi tozadnega sodelovanja. V ta namen smo sklenile darovati vsa ročna dela, katera krožek posebuje. Tudi posamezne članice so obljubile prispevke. Upravičene smo do osmih delegatinj, katere smo izvolile in sicer: Eva Coff, Mary Vidrich, Manco Bashel, Ano Zajc, Agnes Zalokar, Mary Dacar, Rose Slekja in Mary Jeraj. Namestnico pa je Leopolda Vozel, Frances Henikman, Josephine Levstik, Pavla Prudič, Jennie Godec, Caroline Skočaj, Antonija Ogrinc in Angelka Kalin.

Prav vesela sem bila, ko so bile članice tako navdušene in vsled tega hitro končale volitve. Po seji nam je predavala Mrs. Mary Knafele. Hvala Mary, pa še drugi kaj kadar bomo bolj

(Dalje na 3. strani)

**POMOČ DECI****Koristno predavanje Priprave za konvencijo**

Euclid, Ohio.—V sredo 7. marca sta nam kazala pred našo sejo poučne slike o raku Mr. Cahill in njegova soproga Ivanka Perdan-Cahill. Slika, kako se žene in dekleta lahko varujejo proti raku, če pravočasno opazijo svarilne znake, bi se moral kazati vsepoposodi. Bolzen se lahko prepreči le če se jo zlostoti v prvih štadijih in se gre k zdravniku pravočasno. Sploh nam je povedala Mrs. Cahill veliko zanimivega o raku. Zatorej se zahvaljuje naš krožek najprisrječe nej in so progu za vsa podana pojasmnila in poučno sliko. Za zdravljenje te zavratne bolezni smo pa davalo do \$15, Mrs. Jennie Krainic pa je darovala nadaljnji \$5 in isti namen.

Za pomoč bednim otrokom v domovini pa so darovale: po \$2: Milka Kokal, Louise Krashoc Cančula, Anton in Jennie Srebrot, Mary Kušar in Mary Obreza; po \$1: Antonia Trebec, Anna Eberer; Mary Walter pa 25c. Vsem darovalkam v imenu kr. št. 3, najlepša hvala!

Bolna se nahaja v bolnišnici članica, Frances Hobe, na domu pa so bolne Angela Koren in Latinka Plese. Vsem želimo hitrega okrevanja! Našma, članica, Antonija Skok in Amalija Henikman, ki sta izgubili predrage soproge, izreka naš krožek najglobokejše sožalje.

Na seji smo izvolile tudi delegatinje za prihodnjo konvencijo Progresivnih Slovenk Amerike, ki se bo vršila 19. in 20. maja v našem Slov. društ. domu na Recher Ave. V zvezi s tem se še posebno prosi vse članice, da bi prisle gotovo na prihodnjo sejo v sredo, 4. aprila ob 7:30 zvečer v AJC. Imebo namreč še več stvari za odločiti in pripraviti. Ce se katero veseli prevzeti kako delo, naj se priglasi, da bomo imelo vse pripravljeno za sprejem delegatinj iz drugih mest.

Naj krožek se prav lepo zahvaljuje naši predsednici Mary Kobal in Frances Petrovič za dobre krofe, ki sta jih pripravile za zadnjo sejo.

Torej, ne pozabite, drage članice — bodite tako prijazne in pridne ter pride na prihodnjo sejo, da bomo vse dobro uredile in pripravile.

Bodite pozdravljeni!

Vera Potocnik, poročevalka.

**BAZAR 7. IN 8. APRILA:**

Strabane, Pa.—Kakor je bilo poročano, priredi kr. št. 16 bazar v SNPJ dvorani. Pričel se bo ob 6. uri zvečer dne 7. aprila in se končal 8. aprila ob 8. uri zvečer, ko se prične plesna veselica društva "Pioneer" Lodge št. 589.

Uljudno prosimo vse članice

od blizu in daleč, da bi prinesle ali poslale vsaka malo darilo v obliku ročnega ali pa tudi kupljenega dela. Tudi razno plesivo bomo z veseljem sprejeli.

Vabimo vse mlade članice in prijateljice, da nas posetite v obilnem številu.

Vsem bolnim članicam, in te so, Katie Mavrich, Mary Kirin in Ann Cvetan želimo popolnega okrevanja do tega časa, novim članicam, Ann in Frances Senkine pa kličemo — "Na svidenje!"

Pozdrav!

Mary Nagode.

**SLIKOVNA PREDSTAVA V JOHNSTOWNU!**

Johnstown, Pa.—Naj se oglašim v našem glasilu, da bodo članice Progresivnih Slovenk vedeče, da še živimo in eksistiramo tu v Johnstownu.

Zadnje leto in poi je bilo delovanje krožka št. 10 bolj otežko, med katerimi bo tudi krasen namizni pr, ročno delo iz Jugoslavije.

**ISTOTAKO NA SOBOTO, 7. APRILA:**  
bodo imele članice kr. št. 9 v Chicagi, kjer je eden naših najbolj aktivnih krožkov, zabavo z mnogimi dobitki, med katerimi bo tudi krasen namizni pr, ročno delo iz Jugoslavije.

Prireditve bo v Delavskem centru, 2301 S. Lawndale, Ave.

**V JOHNSTOWN, PA.**  
se bodo kazale 21. aprila slike iz starega kraja, ki sta jih posnela za časa tamkajšnjega obiska Clevelandčana, Mr. in Mrs. T. Prime in ki bosta ob tej priliki obiskala naselbino.

Predstava bo v Conemaugh dvorani dr. št. 36 ABZ.

Začetek ob 8. uri zvečer.

Vabljeni rojaki iz vseh bližnjih naselbin!

**Naša organizacija Progresivne Slovenke Amerike dela zgorj za plemenite namene!**

Če še niste, postanite naša članica—ustanovite nov krožek, če ga še ni v vaši naselbini!

Vse informacije daje gl. tajnica: Josie Zakrajšek, ali se obrnite na uradnice bližnjega krožka, ki vam bodo še radevolje na roko.

**ŠE O LEPOTI IN LEPIOTILNIH SREDSTVIH**

V posebni prilogi mesečnika "Naša žena", ki izhaja v Ljubljani razvidimo, da imajo tamkaj danes jako dobre, pametne in poštene ljudi, ki učijo žene v domovini vsakovrstnih praktičnih stvari za zdravo in srečno življenje. Bodisi glede prehrane, opreme stanovanja, vzgoje mladine ali ohranitve zdravja, svežosti in mladosti telesa in obraza — v vsem tem najdemo nasvette, s katerimi se povsem strinjam.

Podlagi lepoti je zdravje in če hočemo biti zdrave, moramo uživati dobro, toda prosto hranu. Naprimer sadje, sočivje, krompir, črn kruh in mleko najtoviro podlago naši prehrani.

Ravno danes, ko to pišem, sem slišala po radiju reklamatorja nekaj vitaminov. Cele pol ure je ugotovljalo, kako zanesljivo predloga predstavlja predstavnik, da bi vsi podlegli vsi — posledica vpliva na našo zdravje in življenje.

Drage sestre, ti nesrečni otroci nam bodo vse želimo dobro, da bodo zdravi in srečni. Bodisi glede prehrane, opreme stanovanja, vzgoje mladine ali ohranitve zdravja, svežosti in mladosti telesa in obraza — v vsem tem najdemo nasvette, s katerimi se povsem strinjam.

Naša organizacija Progresivne Slovenke Amerike dela zgorj za plemenite namene! Bodisi glede prehrane, opreme stanovanja, vzgoje mladine ali ohranitve zdravja, svežosti in mladosti telesa in obraza — v vsem tem najdemo nasvette, s katerimi se povsem strinjam.

Za uvelo kožo so prav dobro oblikovali, ki ne smejo trajati predolgo ali pa omivati zravnem vodo, v kateri smo kuhalo kamilice. Pomnimo, da je večina dragih lepotil, ki nosijo razne visokodoneča imena načrtejih iz čisto navadnih in preprostih snovi.

Jagode in maline so naravno zelo priporočljive za nego kože. Zrele jagode stisnemo v zeličko, utremo so v temelito zeličeno kožo in ga pustimo kar naprej po starem, ampak da pa prodaja njegova firma neko "čudežno preparacijo", ki je zelo dobro predvajena. To srečno predstavo želimo dobiti tudi v našem slovenskem zdravju. Mislim, da je v temelju vsega dobra predvajena, da se pri

# Official Page Progressive Slovene Women of America

## OUR WORK AND PLANS

### P. S. W. NEWS CIRCLE NO. 9 REPORTS

Chicago, Ill.—Much business was transacted at our March meeting. Numerous letters of thanks have been received from the schools of Slovenia. Since time did not permit the reading of all, a suggestion, that they be printed in Prosveta was passed.

We regret that we received the letter requesting help for Jugoslav Drought Relief so late. We decided at our January meeting to allot \$100 for this purpose, and purchased nine units of surplus dry milk, powdered eggs, and 13 parcels of lard through CARE on February 6th. In addition our circle decided to contribute an additional \$25 for this purpose, which will be mailed to SANS together with the donations we will collect from members and friends. Five more parcels of school supplies and candy, close to 200 pounds, have been shipped to the schools of Slovenia. Rose Videc gave us a \$2 donation toward these school parcels.

An election of delegates for the May Convention was held and Frances Stark and Minka Alesh were elected delegates, with Antoinette Urbas and Angela Zaitz as alternates. We heard whispers, that they will have traveling companions, since some of our members plan to attend the convention and banquet. Nothing definite as yet!

Thanks to Frances Vider and

Mrs. Knol for their donation of refreshments for our March meeting. Special thanks to Ann Kolar for her Shamrock and Easter basket donation.

Our sick members are Mary Hocevar, Antonia Berce and Helen Arko, all suffering from colds or flu. The flu germ also tackled our active Dorothy Sonnik. We just heard the sad news that Jennie Doles of 3141 No. Kilpatrick passed away. Our deepest sympathy to her sons and daughters.

We wish to thank our many members and friends, too numerous to list, for their contribution of gifts and cash for our April 7th Bazaar. Our members have worked hard to make this affair a success and now if all members will attend, and ask their friends to participate, we are sure to have a packed house! There will be plenty of refreshments. Be sure to bring along the better half! Remember there is no admission charge. April 7th is the date at the Slovene Center at 8 p. m.

After our April 13th meeting we plan to have Walter J. Goudula of the Social Security office speak on Social Security. Very few of us know of the various changes of the act. He will be willing to answer questions. Be sure to attend.

A correction is in order. In my last article I stated that Louise Muha received the gift for the longest married member, whereas Jennie Alic was the winner. I'm very sorry, Jennie!

Frances Stark, Sec'y.

## NAŠ PROGRESIVNI ČEBELNJAK

### KROŽEK ŠT. 1IMA OSEM DELEGATINJ!

(Nadaljevanje z 2. strani)

Nekaj se bo vzel iz blagajne, drugo vsaka še nekaj doda, pa bomo šle! Priglasite se pri tajnici!

Na prošnjo iz glavnega urada SANSA za pomoč od suše prizadeti Jugoslaviji, smo darovale \$25 in na nabiralo polo bomo skušale dobiti še nadaljnji prispevki. Žal nam je bilo ker je prisla pola prepozno. Naš krožek je namreč že na januarski seji odobril \$100 v goru omenjeni namen in sicer skoz organizacijo "Care".

Spomnile smo se pisatelja Franc Finžgarja za njegovo 80-letnico in sklenile, da mu pošljemo paket, kot skromno priznanje za njegovo plodovito delo.

Za Prosvetni odsek je poročala Betty Nadvornik, da bomo imele po prihodnji seji predavatelja o socialnem zavarovanju. Članice so prošene, da se udeleže zopet v velikem številu. Kakor povedo oni, kateri so ga že slišali predavati, je izbran govornik in da se bomo veliko naučile od njega. Dobro in potrebno je, da smo poučeni tudi o socialnem zavarovanju, da bomo vedeli do česa smo upravičeni in deležni in do česa ne.

Ker imamo med nami članico, pisateljico in pesnico, Ano Krasno, katera je izdala in založila povezje, "Za Lepše Dni, smo sklenile kupiti 5 knjig, katere bomo dale za dobitke na naši zabavi, 7. aprila v Delavskem Centru. Ako katera želi imeti to knjige, si jo lahko nabavi 7. aprila ali pa na naši prihodnji seji.

Hvala lepa Ani Kolarjevi za košarico pirhov, s pomočjo katere smo napravile nekaj dolarjev. Hvala tudi Mrs. Knolovi za njen poset in za darilo, ki nam ga je prinesla. Žal nam je le

ker se bo morala posloviti od nas tako kmalu potem, ko smo se šele nekoliko spoznale. Naj bo srečna, kakortud in jena družina na njih bodoči življenski poti!

Odobrile smo darilo za bazar, ki se bo vršil v Clevelandu ob času konvencije v korist gluhenim v Ljubljani. Naše članice se pridno odzivajo z darili v blagu in gotovini za našo zabavo in vse kaže, da bomo imele zelo lepe dobitke. Tedaj bo tudi oddan namizni prt, kateri je ročno delo iz Jugoslavije. Pridite vse in pripeljite seboj tudi svoje prijatelje.

Tajnica je poročala, da je bilo zopet odpolanih 5 paketov s šolskimi potrebsčinami na različne šole v Slovenijo.

Tudi pisateljice in pesnice Mare Tavčarjeve smo se spomnile z enim paketom.

Razume se, da se je s tem naša blagajna precej izčrpala. Zato upamo, da se bo zabava dobro obnesla in blagajna zopet opomogla.

Našima bolnima članicama, Mary Hočevan in Antoniji Berce želimo, da se jima zdravje čimpreje vrne.

Ravnko to-le pišem, me je obvestila Tončka Urbanz, da je preminula naša ustanovna članica, Jennie Doles. Sorodnikom izrekamo naše sožalje!

Želeča, da vas vidim vse 7. aprila v Delavskem Centru, 2301 S. Lawndale Ave. na zavabi, ki se prične ob 7. uri zvezcer — pozdravljam vse Progresivne Slovenke!

Frances Vider, preds.

### SE O LEPOTI IN LEPOTILNIH SREDSTVIH

(Nadaljevanje z 2. strani) kožo. Seveda moramo preje kožo temeljito očistiti s toplo vodo, toda brez vsakega mila ali kake druge maščobe. Istotako uporabimo lahko sol paradižnika (tomatoes), katerega po preteklu desetih minut splaknemo z mlavo vodo. Tudi sok rabarbara (rubarbar), ki bo kmalu pognal na vrtovih in bo naprodaj po trgovinah, kateremu primemamo nekoliko kapljic glicerina, jih prizorečljiv.

Tudi krompir nam lahko služi, kot pripomoček k lepoti. Če imamo mastno kožo, katero je težje negovati nego suho, si lahko narežemo svežega krompirja na rezine, s katerimi namažemo očiščeno kožo in pustimo, da se sok na obrazu posuši. Za to je posebno dober močnat krompir. Istotako si s pomočjo krompirja mehčamo mozolje in sojedece. Treba je napraviti krompirjevo kašo in si obolelo kožo obložiti z obkladkom, na katerega smo namazale te kaše. Seveda je treba to nekajkrat ponoviti in bo gotovo pomagalo.

Če si bleda, si lahko tudi mesto umetnega rdečila pomagaš z rdečo peso. Lica si enostavno namaži z njenim sokom. Ko se je posušil, se lepo napudraj s pršaskom in se ti ne bo treba batiti grdo razjedene kože, ki je često rezultat uporabe umetnega rdečila.

Tako vidite torej, drage bralke, da smo lahko lepe s pomočjo prav preprostih in cenih sredstev! Ne zanemarjajmo torej, da ne bomo deležne kriлатice, da nosimo "dolge" in "puste" obraze z nosovi kot "kumare", temveč rajši glejmo, da si s pomočjo tega zelenega vrtnega sedeža lepšamo kožo. Pri tem nam naj pomagajo še "paradižna jabolka" kot zovemo včasih ameriški "tomatoes" in ni zlomek, da ne bomo ljubike in zapeljive, kot prave "Evi ne hčere"! — M. O.

Hvala lepa Ani Kolarjevi za košarico pirhov, s pomočjo katere smo napravile nekaj dolarjev. Hvala tudi Mrs. Knolovi za njen poset in za darilo, ki nam ga je prinesla. Žal nam je le

### UREDNIŠKI KOMENTARJI

(Nadaljevanje z 2. strani)

Citajoč eno izmed poročil SANSotega tajnika smo opazili, da je poslal naš krožek v New Yorku precejšnjo vsoto v pomoč od suše prizadeti Jugoslaviji. Od imenovanega krožka že dalj časa nismo slišale, toda sedaj smo uverjene, da bodo naše žene omenjenega krožka ponovno pričele živahnejše delovati in da se vidimo na konvenci!

Pravzaprav moramo priznati, da vrlje pobožnim željam naših "priateljev", ki so tekmo zadnjih par let tako brumno širili razne izmišljene, sušljajoče govorice, češ, nekaj bo že zaledgo, da te pridne in agilne žene zbegamo in naščuvamo eno proti drugi in jih tako uničimo, — so pokazali vsi krožki nenavadno hladnokrvnost, razumnost in dalekovidnost. Naše žene posedajo danes inteligenco, da vidijo in zaslužijo pretkane in spretne prikrite mahinacije tistih, ki bi jih imeli radi še nadalje zasujnjene in zasepljene, ali ki služijo tem interesom in zato ne nasedajo vsakim praznim marnjam. Torej — vsa čast njim!

Brez dvoma bomo razpravljalne na konvenciji tudi o morebitnih potrebi ustanovitve takozvanega kluba "sončnih žarkov", pri naših krožkih. Po našem mnenju naj bi bila funkcija teh klubov poleg pošiljanja kartic ob prilikih bolezni tembolj osredotočena v aktualni pomoči članicam. Kartica v bolezni je že dobradošla, toda obisk članice, ki je pripravljena bodisi pomagati preboleli posteljo ali bolnika, pospraviti in počistiti stanovanje, popaziti na otroke ali kaj sličnega, je često velikanške vrednosti, kar se ne more poplačati z dolarjem. In te vrste pomoč bo naša organizacija tembolj priljubila vsepošvodišča, kjer živi naš narod.

Brez dvoma bomo razpravljalne na konvenciji tudi o morebitnih potrebi ustanovitve takozvanega kluba "sončnih žarkov", pri naših krožkih. Po našem mnenju naj bi bila funkcija teh klubov poleg pošiljanja kartic ob prilikih bolezni tembolj osredotočena v aktualni pomoči članicam. Kartica v bolezni je že dobradošla, toda obisk članice, ki je pripravljena bodisi pomagati preboleli posteljo ali bolnika, pospraviti in počistiti stanovanje, popaziti na otroke ali kaj sličnega, je često velikanške vrednosti, kar se ne more poplačati z dolarjem. In te vrste pomoč bo naša organizacija tembolj priljubila vsepošvodišča, kjer živi naš narod.

Pisanje o osemdesetletnici Franc S. Finžgarja je imelo med nami tudi rezultat, da sta se spomnili pisatelja z malimi darili dramsko društvo "Anton Verovšek" in krožek št. 9 v Chicagi. Vsekakor pa upamo, da predno mine leto, bo posvečeno našem eno njegovih dramskih del njegovemu spominu ter prehitek podarjen v dobrodelni nameni. Skušnje preteklih let nas namreč učijo, da naši ljudje ljubijo resne dramske predstave in da dvorane prav tako zasedajo, če je drama, kot če je burka. Imejmo torej to pred očmi, kadar izbiramo igre, katerih imamo itak zadnjih leta čimdalje manj. Plehki dovtipov in dvorenih šal imamo dandanes več kot dovolj po beznicah, dajmo torej na naše odre kadar le moremo, kaj bolj krepkega in jedrnatega.

Kmalu se prične delo čiščenja stanovanj, kopanje in sajenje po vrtovih itd., kar vse zahteva obilno energije. Ker nas večina ni več mladih, bodimo previdne in si ne napravimo na glavo preveč dela hrati. Razvrstimo si delo tako, da pride vsak dan nekaj. Tako se lahko obvarujemo resnega obolenja. Spomladi in jeseni gre naš sistem skozi nekako obnovno in napraviti si tedaj preveč dela, ni posebno pametno. Rabimo torej zdravo razsodnost!

Pozor, članice! Ali imate članarino pri vašemu krožku plačano za ta mesec? Ako ne, vas prosimo, da to storite na prihodnji seji, da boste deležni vseh ugodnosti, katere jamči naša organizacija.

### MOJ OBISK JUGOSLAVIJE

JOSIE ZAKRAJŠEK — PRESTAVILA M. I.

(Nadaljevanje)

Tista svojevrstna godba — piščal in boben — vam odmeva po ušesih še dolgo potem. Po predstavi smo sklenile iti peš nazaj proti hotelu in ko smo korakale po Terezia ulici, sem prvič spoznala, kako zelo široka je res ta ulica, ki je bila ob tej pozni uri skoraj prazna.

Prišli v hotel "Moskva", smo šle po stopnicah in tretje nadstropje, kjer so bile naše sobe ter delale načrte za naša potovanja prihodnjem dan.

Prihodnje rato smo se namenile podati zgodaj na ogled "Novega Belgrada." Avto nas je že čakal, kakor tudi Mrs. Canovich in Nada Kozina, ki so imele biti naše voditeljice. Bližajoč se mostu preko katerega smo se mostu preko katerega smo se imele peljati, da pridevimo v Novi Belgrad, je postal promet zelo velik. Bilo je mnogo vozil, kakor drugi vozi, obloženi s povrtnino in sočivjem za načrt; bilo je tudi mnogo tovornih avtov, ki so vozili gradbeni material v Novi Belgrad. Ozemlje, kjer je sedaj ta novo mesto, je bilo nekoč močvirnato in nerabno, toda jugoslovanska vlada je zemljo osušila in vporabila za koristno svrhu. Danes se že oblikuje v prestolico Jugoslavije.

Poleg vladnega administrativnega poslopja ali takozvanega "Presidiuma" je v teku zgradba večih poslopij, kot stanovanjska poslopja za okrog 5,000 dakov, dalje pravna, ekonomika žurnalistična in druge šole.

V teki okolici so že tudi pričeli graditi 2,000 novih stanovanjskih ali apartmet hiš.

Za osušitev in zasipanje tega močvirja bilo treba veliko napraviti učinkovito delo in skrbno izdelati načrtov. Vse gradbeno delo tega novega mesta vršijo delovne brigade moških in žensk, ki tekmujejo med seboj, katera bo izvršila več dela na dan ali te-

den. Videle smo mlade ženske, kako so nosile opeko in malto in stare žene z rutami na glavah, ki so kopale z lopatami in nosile opeko.

Pri vsaki takih delovnih skupinah je vihrala velika jugoslovanska zastava, zasajena kar v zemljo kjer so delali. Čim nehajo delati ob zaključku dneva, plapole zastava pred njimi, ko maršira prepevajoča brigada po cesti.

V pogovoru z enim izmed teh brigadnih delavcev smo zvedele, da je prišel on in veliko drugih mladih ljudi iz Macedonije, kjer so bili organizirani v prostovoljne delovne brigade in prepeljani v Belgrad za dobo enega meseca.

Vladar višav, vladar planjav, ogromnih morij in držav.

Oh, narava, kako mogočno si, če bi le ne bilo na zemlji teh črnih dni.

Tam v pobočju gore nekdo prepeva na glas,

odmeh v dolini vzbuja življensko strast.

Zima, pomlad, poletje in jesen, vse to je danes človeški plen.

Michael Chok.

### ODDA SE SOBE

v najem za poročen par ali dve dekleti. Si lahko kuhanje. Vse udobnosti. Na 16207 HUNTMERE AVE. Poklicite preje

MU 1-9278

### B. J. RADIO SERVICE

#### SOUND SYSTEM

#### INDOOR — OUTDOOR

Prvovrstna popravila na vse vrste radio aparativ

Tubes, Radios, Rec. Players

Vse delo jamčeno

1363 E. 45 St. — HE 1-3028



**Zakrajsek Funeral Home, Inc.**

6016 ST. CLAIR AVENUE

Tel: EDicott 1-3113

**Interior Modernizing & Supply Co.</**

